



AC 114

CERTYFIKAT BADANIA TYPU UE (MODUŁ B) EU TYPE-EXAMINATION CERTIFICATE (MODULE B)

Nr
No. CW/PPER/22/03/2022

ZAŚWIADCZA SIĘ,

że Polski Rejestr Statków S.A. (PRS) przeprowadził procedurę badania typu wymienionego niżej wyrobu i stwierdził jego zgodność z wymaganiami określonymi w załączniku V do Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/425 (PPE) w sprawie środków ochrony indywidualnej oraz uchylenia dyrektywy Rady 89/686/EEG, ze zmianami.

THIS IS TO CERTIFY

that Polski Rejestr Statków S.A. (PRS) did undertake the EU type-examination procedure for the product identified below which was found to be in compliance with the requirements of Annex V to the Regulation (EU) 2016/425 of the European Parliament and of the Council of 9 March 2016 on personal protective equipment and repealing Council Directive 89/686/EEC, as amended.

Wnioskodawca
Applicant

Saytek Medikal Sistemler İnşaat İthalat İhracat Sanayi ve Ticaret Limited Şirketi
Oğuzlar Mah. Süleyman Hacı Abdullahoğlu Cad. 1395. Sokak No:9 Balgat Çankaya,
Ankara 06520, Turkey.

Producent
Manufacturer

Saytek Medikal Sistemler İnşaat İthalat İhracat Sanayi ve Ticaret Limited Şirketi
Oğuzlar Mah. Süleyman Hacı Abdullahoğlu Cad. 1395. Sokak No:9 Balgat Çankaya,
Ankara 06520, Turkey.

Typ wyrobu
Product type

**Sprzęt ochrony układu oddechowego. Półmaski filtrujące do ochrony przed cząstkami.
Półmaska filtrująca, przeciwpyłowa bez zaworu.**

*Respiratory protective devices. Filtering half masks to protect against particles.
Dust filtering half mask without valve.*

Opis wyrobu
Product description

Półmaska filtrująca, model: SM22F (klasa FFP2 NR).
Particle Filter Half Mask, Model: SM22F (FFP2 NR class).

Zastosowane normy
Specified standards

PN-EN 149+A1:2010
EN 149:2001+A1:2009

Niniejszy certyfikat pozostaje ważny do czasu unieważnienia przy zachowaniu warunków uznania (patrz str. 2).
This certificate remains valid unless cancelled or revoked, provided the approval conditions (see page 2) are complied with.

Data ważności
Expiry date

2027-03-09



Dyrektor Pionu Certyfikacji
Certification Division Director


Michał Chudziński

Gdańsk, 2022-03-10



Nr jednostki notyfikowanej
No. of notified body

1463

NOTIFIED BODY
NO.1463

Polski Rejestr Statków S.A.
al. Gen. Józefa Hallera 126
80-416 Gdańsk, Poland

tel. (+48) (58) 346 17 00
fax (+48) (58) 341 77 69
e-mail: dc@prs.pl
www: http://www.prs.pl/

Wykaz dokumentacji
List of documents

1. Umowa w sprawie przeprowadzenia badania typu UE nr: 96/2022 z dnia 2022-03-09.
2. Instrukcja użytkowania - zatwierdzona przez PRS S.A. dnia 2022-03-09.
3. Ocena ryzyka - zatwierdzona przez PRS S.A. dnia 2022-03-09.
4. Dokumentacja techniczna „Półmaski filtrującej, model: SM22F” - zatwierdzona przez PRS S.A. dnia 2022-03-09.
5. Raport z badań nr 2022040306 wydany przez EUROLAB Laboratory Services z akredytacją UAF 51902431B02 z dnia 2022-03-04.
6. Sprawozdanie z przeglądu PRS S.A. nr CW/KKr/PPER/12/2022 z dnia 2022-03-10.

1. EU type examination contract No: 96/2022 dated on 2022-03-09.
2. Instuction of use - approved by PRS S.A. on 2022-03-09.
3. Risk analysis - approved by PRS S.A. on 2022-03-09.
4. Technical documentation "Particle Filter Half Mask, Model: SM22F" - approved by PRS S.A. on 2022-03-09.
5. Test report No. 2022040306 issued by EUROLAB Laboratory Services with UAF accreditation no. 51902431B02 dated on 2022-03-04.
6. PRS S.A. Survey Report No. CW/KKr/PPER/12/2022 dated on 2022-03-10.

Miejsca produkcji
(inne niż podane na stronie 1)
Places of production
(different than given on page 1)

- - -

Ograniczenia uznania
Approval limitations

1. Dane techniczne:
 - a) półmaska filtrująca, z regulowanym klipsem na nos,
 - b) klips na nos montowany wewnątrz półmaski filtrującej,
 - c) półmaska filtrująca wykonana z 4 warstwowej włókniny z filtrem z tkaniny,
 - d) półmaska filtrująca wyposażona w zauszniki,
 - e) półmaska filtrująca bez zaworu,
 - f) wymiary: 204mm x 80mm (+/- 3mm),
 - g) docelowa grupa użytkowa: dorośli obu płci,
 - h) kolory:

półmaska filtrująca	zauszniki	klips na nos	zawór
zewnątrz - biała / wewnątrz - biała	białe	n / d	n / d
zewnątrz - beżowa / wewnątrz - biała	beżowe	n / d	n / d
zewnątrz - bordowa / wewnątrz - szara	czarne	n / d	n / d
zewnątrz - błękitna / wewnątrz - biała	błękitne	n / d	n / d
zewnątrz - szara / wewnątrz - szara	szare	n / d	n / d
zewnątrz - ciemno-zielona / wewnątrz - biała	ciemno-zielone	n / d	n / d
zewnątrz - ciemno-niebieska / wewnątrz - biała	ciemno-niebieskie	n / d	n / d
zewnątrz - różowa / wewnątrz - biała	różowe	n / d	n / d
zewnątrz - żółta / wewnątrz - biała	żółte	n / d	n / d
zewnątrz - czarna / wewnątrz - biała	czarne	n / d	n / d
zewnątrz - pomarańczowa / wewnątrz - biała	pomarańczowe	n / d	n / d

2. Półmaska filtrująca przeznaczona do jednorazowego użytku.
3. Dokumentacja techniczna zatwierdzona w języku angielskim.

Ograniczenia uznania
Approval limitations

1. Specifications:

- a) filtering half mask, with adjustable nose clip,
- b) nose clip mounted inside the filtering half mask,
- c) filtering half mask made with 4 layers non-woven fabric with melt-blown fabric filter,
- d) filtering half mask with ear loops,
- e) filtering half mask without valve,
- f) dimension: 204mm x 80mm (+/- 3mm),
- g) target group: unisex,
- h) colors:

<i>filtering half mask</i>	<i>ear loops</i>	<i>nose clip</i>	<i>valve</i>
<i>outside - white / inside - white</i>	<i>white</i>	<i>N / A</i>	<i>N/A</i>
<i>outside - beige / inside - white</i>	<i>beige</i>	<i>N / A</i>	<i>N/A</i>
<i>outside - burgundy / inside - gray</i>	<i>black</i>	<i>N / A</i>	<i>N/A</i>
<i>outside - sky blue / inside - white</i>	<i>sky blue</i>	<i>N / A</i>	<i>N/A</i>
<i>outside - gray / inside - gray</i>	<i>gray</i>	<i>N / A</i>	<i>N/A</i>
<i>outside - dark green / inside - white</i>	<i>dark green</i>	<i>N / A</i>	<i>N/A</i>
<i>outside - dark blue / inside - white</i>	<i>dark blue</i>	<i>N / A</i>	<i>N/A</i>
<i>outside - pink / inside - white</i>	<i>pink</i>	<i>N / A</i>	<i>N/A</i>
<i>outside - yellow / inside - white</i>	<i>yellow</i>	<i>N / A</i>	<i>N/A</i>
<i>outside - black / inside - white</i>	<i>black</i>	<i>N / A</i>	<i>N/A</i>
<i>outside - orange / inside - white</i>	<i>orange</i>	<i>N / A</i>	<i>N/A</i>

2. Filtering half mask shall not be used for more than one shift.

3. Technical documentation approved in English.

Warunki uznania

Approval conditions

1 Niniejszy certyfikat straci ważność po wprowadzeniu zmian lub modyfikacji w wyrobie bez uprzedniego uzgodnienia z PRS.

This certificate becomes invalid after changes or modifications to the product without prior agreement with PRS.

2 Znak zgodności może być umieszczony na uznanym wyrobie oraz może być wystawiona deklaracja zgodności tylko pod warunkiem, że łącznie z badaniem typu UE zostanie przeprowadzona ocena zgodności produkcji pod nadzorem jednostki notyfikowanej, według załącznika VII lub VIII wymienionego wyżej rozporządzenia.

The Mark of Conformity may only be affixed to the above type approved product and a manufacturer's Declaration of Conformity issued provided the production is assessed under surveillance of a notified body according to Annex VII or VIII of the a/m Regulation.

